2021-2027



Bilateral Inter-Institutional Agreement

Key Action 1 Learning Mobility for Higher Education Students and Staff

among EU Member States and third countries associated to the Programme

The institutions agree to cooperate for the exchange of students and/or staff in the context of the Erasmus+ programme. They commit to respect the quality requirements of the Erasmus Charter for Higher Education in all aspects related to the organisation and management of the mobility, including <u>automatic recognition</u> of the credits awarded to students by the partner institution as agreed in the Learning Agreement and confirmed in the Transcript of Records, or according to the learning outcomes of the modules completed abroad, as described in the Course Catalogue, in line with the <u>European Credit Transfer and Accumulation System</u>. The institutions agree on exchanging their mobility related data in line with the technical standards of the <u>European Student Card Initiative</u>.

Grading systems of the institutions

Receiving higher education institutions need to provide a link to the statistical distribution of grades or make the information available through <u>EGRACONS</u> according to the descriptions in the <u>ECTS users' guide</u>. The information will facilitate the interpretation of each grade awarded to students and will facilitate the credit transfer by the sending institution.

² Clauses may be added to this template agreement to better reflect the nature of the institutional partnership.

Validity period of the agreement

Timeframe	Academic Year*
Start of validity	[2021/2022]
End of validity	[2028/2029]

A. Information about the higher education institutions

Name of the institution (and department, where relevant)	Erasmus code	Contact details ² (email, phone)	Websites (General/Faculties/ Course catalogue)
Università degli Studi di Palermo Ref Ares (2021) 1527158 - 27/02/2021	I PALERMO 01	Institutional Coordinator Prof. Fabio Mazzola Vice-Rector for Education and International Affairs Servizio Speciale Internazionalizzazio ne Valeria Floriano Head of IRO Università di Palermo - Viale delle Scienze, ed.3 - piano I 90128 Palermo (ITALY) Email: erasmus.agreement@ unipa.it Tel: +39 09123893832 Departmental Coordinator	https://www.unipa.it/mobilita/ https://www.unipa.it/mobilita/en/ Course Catalog http://offweb.unipa.it L

² Contact details to reach the senior officer in charge of this agreement and of its possible updates.

Petro Mohyla Black Sea National University 68 Desantnykiv street, 10, Mykolayiv, Mykolayiv region, 54003 Mykolayiv Mykolayiv Mykolayiv Mykolayiv Mykolayiv Mykolayiv Mykolayiv Academic Coordinator: Kateryna Chernenok PhD., Associate Professor, Head of the Department of Finance and Credit (Faculty of Economic Sciences) k.chernenok@gmail.com +380567901916

B. Mobility numbers³ per academic year

[Paragraph to be added, if the agreement is signed for more than one academic year:

The partners commit to amend the table below in case of changes in the mobility data by no later than the end of January in the preceding academic year.]

FROM	TO 1/2	Subject	Subject	Field of	Study	Number of student mobility periods
------	---------------	---------	---------	----------	-------	------------------------------------

³ Mobility numbers can be given per sending/receiving institutions and per education field (optional*: https://circabc.europa.eu/sd/a/286ebac6-aa7c-4ada-a42b-ff2cf3a442bf/ISCED-F%202013%20-%20Detailed%20field%20descriptions.pdf)

[Erasmus code of the sending institution]	[Erasmus code of the receiving institution]	area code (optional)* [ISCED]	area name (optional)*	educatio n - Clarificati on (optional)	Cycle [short Cycle, 1", 2"d or 3"] (optional)*	Student Mobility for Studies (total number of students]	Student mobility for Studies [total number of months]	Student Mobility for Traineeships (optional) * [total number of students]	Student Mobility for Traineeships (optional) * [total number of months]
MYKOLA YIV	PALERMO 01	0410, 0412	Business and administ ration,Fi nance, banking and Insurance ; Economics		1 st , 2 nd , 3 rd	3	3(3x6)		

Short-term blended mobility option for students

By checking this box, the partners confirm that they are willing to exchange students who wish to carry out their mobility in a blended format, a combination of a short-term physical mobility with a virtual component.

	FROM	ТО	Subje ct	Subject area		Number of sta	ff mobility peri	ods
•	[Erasmus code of the sending institution]	[Erasmus code of the receiving institution]	area code (option ai)* [ISCED]	name (optional)*	Staff Mobility for Teaching [total number of staff]		for Training	
٠	人	国际的企业技术		4件高 5件	国际发生的外 发	杨俊岛工程	用的现在分词	第二人,从外接
	MYKOLAYIV	I PALERMO01	0410, 0412	Business and administ ration,Fi nance, banking and insuranc	1	1x5 days, 8 hours		_
			0311	e; Economic s.				

C. Recommended language skills

The sending institution, following agreement with the receiving institution, is responsible for providing support to its nominated candidates so that they can have the recommended language skills at the start of the study or teaching period:

Receiving institution [Erasmus code]	Optional: Subject area	Language of instruc-	Language of instruc-		nguage of instruction evel ⁴
I PALERMO01		tion 1	tion 2	Student Mobility for Studies [Minimum recommended level: B1]	Staff Mobility for Teaching [Minimum recommended level: B2]
T PALERMOUT		ITALIAN*	English	Italian B1 – No Certificate Required	Italian B1 – No Certificate Required
				English B1 – No Certificate Required	English B1 – No Certificate Required

⁴ For an easier and consistent understanding of language requirements, use of the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) is recommended, see http://europass.cedefop.europa.eu/en/resources/european-language-levels-cefr

D. Calendar

Nominations of incoming students must reach the institution by:

Receiving institution [Erasmus code]	Autumn term* [day/month]	Spring term* [day/month]
I PALERMO01	30th JUNE	30th OCTOBER
MYKOLAYIV	30th JUNE	30th OCTOBER

Applications from incoming students must reach the institution by:

Receiving institution [Erasmus code]	Autumn term* [day/month]	Spring term* [day/month]
I PALERMO01	30th JUNE	30th OCTOBER
MYKOLAYIV	30th JUNE	30th OCTOBER

Application procedure for incoming students

Receiving institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
I	Vincenzo Fumetta	https://www.unipa.it/mobilita/en/
PALERMO0 1	incoming.students@unipa. it +39 09123893894	https://www.unipa.it/mobilita/en/ incoming-students/incoming-erasmus- and-exchange-students/
MYKOLAYI	Yevhen Servatynskyy	https://chmnu.edu.ua/wp-content/ uploads/2017/07/3Welcome-quide-
\ \ \	fordep@chmnu.edu.ua	PMBSNU.pdf
	+380512767191	Study Guide for Incoming Students

E. Additional requirements

institution [Erasmus code]		information (if applicable)
	计学 报》是2500	

The receiving institution will send its decision within 5 weeks.

Inclusion and accessibility

The institution will provide support to incoming mobile participants with fewer opportunities, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Receiving institution [Erasmus code]	Available infrastructu re adjusted for people with:	Description of infrastructure (optional)	Contact details (email, phone)	Website for information
I PALERMO01	-Reduced mobility - Hearing impairments - Visual impairments	https://www.unipa.it/ amministrazione/ direzionegenerale/ serviziospecialeperladi datticaeglistudenti/ u.o.abilitadiverse/	GIULIA INGRASSIA cud@unipa.it +3909123862419	https://www.unipa.it/ amministrazione/ direzionegenerale/ serviziospecialeperladid atticaeglistudenti/ u.o.abilitadiverse/
MYKOLAYIV	1	https:// chmnu.edu.ua/ tsentr-sotsialno- psihologichnoyi- pidtrimki- profesijnogo- rozvitku-ta- spriyannya- pratsevlashtuvann yu/	EDUCATIONAL AND RESEARCH CENTER FOR SOCIAL AND PSYCHOLOGICAL SUPPORT, PROFESSIONAL DEVELOPMENT AND EMPLOYMENT PROMOTION centerchnu@gmail.com +380512769284	https:// chmnu.edu.ua/ tsentr-sotsialno- psihologichnoyi- pidtrimki- profesijnogo- rozvitku-ta- spriyannya- pratsevlashtuvanny u/

F. Information

1. Housing

The receiving institution will guide incoming mobile participants in finding accommodation, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following persons and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
I PALERMO01	Accomodation UNIPA	https://www.unipa.it/mobilita/en/useful-information/ accomodation/
MYKOLAYIV	International Relation Office	https://chmnu.edu.ua/wp-content/uploads/2017/07/3 Welcome-guide-PMBSNU.pdf Study Guide for Incoming Students

2. Visa

The sending and receiving institutions will provide assistance, when required, in securing visas for incoming and outgoing mobile participants, according to the requirements of the Erasmus Charter for Higher Education.

Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (email, phone)	Website for information
I PALERMO01	studentistranieri.cot@unipa.it +3909123865500	http://www.unipa.it/strutture/cot/Futuri-studenti/ Sportello Accoglienza Studenti Stranieri/actions/ index.html
MYKOLAYIV	interstudentoffice@chmnu.ed u.ua +38 0512 765577	https://chmnu.edu.ua/wp-content/uploads/2017/07/3 Welcome-guide-PMBSNU.pdf Study Guide for Incoming Students

3. Insurance

The sending and receiving institutions will provide assistance in obtaining insurance

I HODATHIO CHIMINI (CITALI LIBRIO) I HO

for incoming and outgoing mobile participants, according to the requirements of the

The receiving institution will inform mobile participants of cases in which insurance cover is not automatically provided. Information and assistance can be provided by the following contact points and information sources:

Institution [Erasmus code]	Contact details (emall, phone)	Website for Information
I PALERMO01	UOA - Polizze e denunce assicurative e-mail: stella.neri@unipa.it Tel: +39 091 238 90809	https://www.unipa.it/amministrazione/ areaaffarigeneralieistituzionali/settoreaffarigenerali/ u.o.polizzeedenunceassicurative/
MYKOLAYIV	International Students Office interstudentoffice@chmnu.ed u.ua +38 0512 765577	https://chmnu.edu.ua/wp-content/uploads/2017/07/3 Welcome-guide-PMBSNU.pdf Study Guide for Incoming Students

4. Additional information

Receiving institution [Erasmus code]	Information on recognition process / other useful information:	Contact details (email, phone)	Website for information ੂ ਵਜ
Institution 1			
Institution 2			

A Transcript of Records will be issued by the receiving institution no later than 5 weeks after the assessment period has finished at the receiving HEI.

Termination of the agreement

In the event of unilateral termination, a notice of at least one academic year should be given. This means that a unilateral decision to discontinue the exchanges notified to the other party by 1 September 20XX will only take effect as of 1 September 20XX+1. The termination clauses must include the following disclaimer: "Neither the European Commission nor the National Agencies can be held responsible in case of a conflict."

CITA. HOOVE THE COURT !	BOOM A TURES OF THE RELIGION AND THE RESIDENCE CORDS	F THE INSTITUTIONS (lega	l representatives)
HAMINA BRECHOTO I DE TUMBULA TADOPOS SANS	THE TOTAL PLANTING CONDING TO THE TO	Petro Mohyla Black Sea National University Prof. Leonid Klymenko Rector	Date Signature
	1 PALERMOO1	Università degli Studi di Palerme Prof. Fabio Mazzola Vice-Rector for Education and International Affairs	The state of the s

Scanned signatures are accepted